בסימן טוב

קאלינדאריו (אלינה)

פור לה אנייאדה 5672 אלה קריאסייון דיל מונדו
אילייה איס פשוטה סוס דיאס סון 355, סוס סימאנאס
51, אי איל סימן די איל קביעות איס **זש״ג בו**
טודאס לאס פרשיות סון מחוברות, אפֿואירה די חקת ובלק
קי סון נפרדות

איל דייו סאנטו קי מו לה אימפריזינטי קון סאלוד אי
פרנסה בואינה אמן.

איל אאוטור החכם השלם והכולל התוכן הגדול כמוה״ר

דניאל רפאל ב״ יצחק מורדוך ז״ל

איל אידיטור **שאול יצחק אמארילייו ס״ט**

אינזאמינאדה ממעלת מורינו הרב הגדול
כמוהר״ר **יעקב מאיר נר״ו**

תמא״ה סולטאן מיחמיט חאן 5 יר״ה

סאלוניקו 5672

איסטאמפאריאה דיל ג̃ורנאל **לה איפוקה**

Digitized by Project Zikaron
Touro University-NY Libraries
www.zikaron.tourolib.org
2023

כרוניה

5672	דילה קריאסייון דיל מונדו
4016	די איל מבול
3224	קי סאליירון די מצרים אי ריסיביירון לה ליי
2744	קי סי פראגואו איל בית ראשון
2334	קי סי איסטרוייו איל בית ראשון
2269	דיל נס די פורים
2264	קי סי פראגואו איל בית שני
1844	קי סי איסטרולייו איל בית שני
1911	דילה קואינטה פראנקה גריגה אי בולגארה
1329	דילה קואינטה טורקה (ערבי)
1327	דילה קואינטה טורקה (רומי)
470	קי סאלוניקו פאסו סוטו לה פוליסטאנסייה אוטומאנה
459	קונסטאנטינופולי פאסו סוטו לה פוליסטאנסייה אוטו׳
420	די איל גירוש די איספאנייה
67	קי נאסייו נואיסטרו סולטאן מיחמיד ריסאד חאן 5 ירה׳
3	קי איריינו
4	קי סי פרוקלאמו לה קונסטיטוסייון אין טורקייה
16	די איל מחזור דיל סול 208
6	די איל מחזור דילה לונה 299

תקופות מר שמואל

16	תשרי	נוג׳י	די אלחאד	אורס	3
17	טבת	"	אלחאד	"	10,30
20	ניסן	דיאה	אלחאד	"	6
12	תמוז	נוג׳י	לונים	"	1.30

המדת דניט

אור סהר תחסר בשמים. בזאת השנה תלקה פעמים
ליל ששה עשר חשון במעלת 13.12 ממזל שור שוליים
וליל חמשה עשר ניסן במעלת 12.08 ממזל מאזניים
הראשון עליל רוח סערה בים. וקור חזק לא יום אחד ולא יומים
והשני יורה לגנבים רשתיים. יתפשו ורגליהם לנחושתים
וכל איש ירבה פילול ישמור נפשו בורא ניב שפתיים

משפט הרובעים. מה טוב ומה נעים

רובע ראשון יורה רבוי גשמים והארץ דשא עשב מזריע
ובים רוח סערה. אך לסוחר לא״ח רח״ב יום ליום יביע

רובע שני קור חזק עד סוף האביב כן יורה ומגיד הרקיע
ובעלי האדרכונים יעשו הקמ״ץ פת״ח ולדל מגן ומושעי

משפט השנה

רובע שלישי לבעלי חכמה ומדע עת הזמיר הגיע
ולעם אלה מסעי בשמחה וילך וחסיל לפרקים יעלה ויגיע
ומעוין בעולם. אך רבוי חיטה מבשר טוב משמיע
וגבורת אנשי הצבא יגדל ולעם ויהי להם למושיע

רובע רביעי הפללים ובעלי ההון מעלתם יאיר כזוהר הרקיע
וחום שורף מזיק לעוברי דרך אך גינה זרועיה תצמיח

תקופות רב אדא

5	תשרי	יוג׳	די מיירקולים	אורה 4,32
6	טבת	לילה	מיירקולים	12 ליל׳ ומחצי אנה
9	ניסן	„	מיירקולים	7,29
12	תמוז	יוג׳	[illegible]	2,5

לאס 4 ביזונים (תקופות אמתיות)

אוטונייו (חורף)

1. אימפיסה נוג'י די אלחאד 2 תש"י אורה 11.50.39 קי אין איסטי פונטו אינטרה לה טיירה אין מזל מאזניים.

מוסטרה קי אב'ראן לוב'יאס דילוב'ייאנטי קון טרואיניוס אי רילאמפאגוס אי אבראן דיזבורדאר אלגונוס ריאוס אי אבראן דאנייו אין אלגונוס לוגארים. לה קלימה סירה פריסקה. איל זאיירי בארמוסו. לוס ריזולדורים אי מאאיסטרוס די איסקולה סיראן מוג'ו אונוראדוס. לאס סינסייאס ביראן מוג'ו קימפלאס אי אב'רה מוג'ו איג'ו אין לה מירקאנסייה.

אינב'יירנו (קור)

2. אימפיסה נוג'י די שבת 2 טבת אורה 7,49:25 קי אין איסטי פונטו אינטרה לה טיירה אין מזל גדי

מוסטרה קי איל אינב'יירנו סירה מוג'ו יילאדו, אב'ראן ב'יינטוס קון איירים יילאדוס קי טורארן מוג'וס דיאס סור דיזולימירקין. די איסטי טיימפו אקאבה איל מיס די ג'ונייו (סיון) אב'רה מוג'ו פרימו אין טודו איל מונדו, קוזה קי נון טייני אוב'ידו דיזדי מוג'וס אנייוס. אב'ראן מוג'ים

ב׳אלור, לה גראן פארטידה דילוס נאסימיינטוס סיראן ניניילר. אי פ׳ורמאראן קוג׳יטאס די ב׳יני־פ׳יזינסייה פור אייודאר אלוס מיניסטירוזוס.

פרימה ב׳ירה (ל׳ב׳ב)

8· אמפיסה נוג׳י די ג׳ואיב׳יס דיל 8 ניסן אורה 6,54.25 קי אין איסטי פונטו אינטרה לה טיירה אין מז׳ טלה, אין אילייה אב׳לאמוס פור טודו איל אנייו אין ג׳ינירל.

מוסטרה קי אין איסטי נסיין לאס ריג׳יונים סינאן ב׳ין ריספיקטאדאס. לי ב׳ירגואיאן איסקולאר, נוגאריס די דיב׳ירסאס אי מוג׳אס פ׳אבריקאס׳ נאב׳ סינסיאס דינאס אסטרונומיאה, ג׳יאוגראפ׳יאה, בוטאניקה, מוזיקה אי מידיקינה סיראן מוג׳ו דיזב׳ולופאדאס. אב׳ראן מוג׳אס פרוגריסוס די פאלאסייוס, אינדירי ג׳ארדין אלגונאס קאנייר, לוס פריסייוס דיל זאיירי אי דולארים גוייאס סינאן קארוס, לוס קאזאלינוס; פאטרונים די ג׳י־פ׳ליקים אי גואירטילאנוס אימפאראן אליגריס די סוס פרודוקטוס. לוס ג׳וזגאדוריס, ניזילורים אי כאב׳ויס סיראן מוג׳ו איסטימאדוס דיל פואיבלו. לה פרימה ב׳ירה סירה יילדה אי לברן מוג׳אס לוב׳ייאס אי ב׳ירגאן נסורות טובות.

איב'יראנו (איס)

4 אימפיסה נוג'י די שבת דיל 7 תמוז אורה 1 17.05 קי אין איסטי פונטו אינטרה לה טיירה אין מזל סרטן.

סי סאבי קי איל איב'יראנו סירה מוג'י קא-ליינטי. איל קאלור דיל סול [illegible] לוס [illegible], לוס ב'יאז'אדורים אי אלוס לאב'ראדורים. אלגונאס נוג'יס סירה קון [illegible] אין איל אאיר. אין אלגונוס לוגארים [illegible] [illegible] אי [illegible] מוג'י ב'יאז'אדורי אין לוגאר אה [illegible] די דיב'ירטימיינטו.

אינטראדה דיל סול אין לוס מזלות.

2	תשרי	אין	מאזנים	נוג'י	די	אלחד	אורה	11,50
2	חשון	«	עקרב	דיאה	«	מירקוליס	«	9,20
2	כסלו	«	קשת		«	ג'ואיב'יס	«	6,50
2	טבת	»	גדי	נוג'י	«	שבת	«	7,49
2	שבט	«	דלי	דיאה	«	אלחד	«	6,01
2	אדר	«	דגים	נוג'י	«	מארטיס	«	7,54
3	ניסן	«	טלה		«	ג'ואיב'יס	«	6,54
3	אייר	«	שור	דיאה	«	שבת	«	6,04
5	סיון	«	תאומים		«	מארטיס	«	5,17
7	תמוז	«	סרטן	נוג'י	«	שבת	«	1,17
9	אב	«	אריה	דיאה		מארטיס	«	0,21
10	אלול	«	בתולה		«	ב'יירניס	«	7,42

פֿירימיינטו דילה לונה

סי פֿירי לה לונה נוג'י די מארטיס 16 חשון

פונטו	אורה	
18	10	אימפיסה דילה די לוניס
16	12	סו מיטאד נוג'י די מארטיס
12	2	סו קאבו « »

סיינדו איל פֿירימיינטו אימפיסה די לה אורה 10.18 די דיאה די לוניס איל נו סירה בֿיסטו אין סאלוניקו קי פוקוס פונטוס אין איל אימפיסיזו די נוג'י די מארטיס.

סיגונדו פֿירימיינטו דילה לונה

סי פֿירי לה לונה נוג'י די מארטיס 15 סיון

פונטו	אורה	
51	8	אימפיסה די פארטי די דרום (סוד)
08	5	סו מיטאד
15	6	סו קאבו

פֿירימיינטו דיל סול

סי פֿירי איל סול דיאה די מירקוליס 30 סיון

פונטו	אורה	
01	7	אימפיסה
64	7	סו מיטאד
47	8	סו קאבו

תשרי   יסטע״ל   שוב׳אר

א מולד דיאה די שבת אורה 2,52		קאלינדרי פראנקו	קאלינדרי רומי	א אמיסי דיאה די שבת אורס 9,01
1	שבת ראש השנה	23	10	
2	אלחאד ״ ״	24	11	3אייראס אחוטוניי
3	לוניס ייורטי	25	12	צום גדליה
4	מארטיס	26	13	
5	מיירקוליס	27	14	ייורטי
6	ג׳ואיב׳יס	28	15	
7	ב׳יירניס	29	16	
8	שבת האזינו	30	17	סוכה
9	אלחאד	1	18	אימפיזרי ארלוג׳ו
10	לוניס כפור	2	19	קריאת שמע 1,39
11	מארטיס	3	20	
12	מיירקוליס	4	21	
13	ג׳ואיב׳יס	5	22	
14	ב׳יירניס	6	23	
15	שבת סוכות שור	7	24	חנה יום

מוסטרה טיימפו רוסיאו אי פ׳רייקו, אלגונאס אוראס אייריס קון לוב׳ייה אי טרואינוס אי פילריסקו, סי אקאב׳ילין פור פ׳ואיגו, איל קומיסטיב׳לי בולג׳י, איל זאיירי באראטו אי אב׳רלן מוג׳אס בולאס.

אמאנישי 9,47 סאלי איל סול 12,04 קריאת שמע 1,20
תפילה 2,31 מידיו דיאה 5,58 מנחה 9,01 ערבית 10,30

תשרי ישמעאל ש̆וב̆אל

☽ נגוד נוג׳י די אלחאד
אורה 9.13

☽ אמיסי דילה די אלחאד
אורה 1,34

		אוקטוברי פראנקו	סיטימברי גריגו	
16	אלחאד חול	8	25	ויקתלו תקופה
17	לוניס	9	26	יורטי
18	מארטיס	10	27	
19	מיירקול	11	28	
20	ג׳ואיב׳יס	12	29	
21	ב׳יירניס הושענה רבה	13	30	נאסייו מואיסטרו שולטאן
22	שבת אמאניסי 10,47	14	1	אוטוב׳רי יון טישרין איב׳יל
23	וזאת הברכה	15	2	ושמחת תורה
24	לוניס	16	3	
25	מארטיס	17	4	
26	מיירקוליס	18	5	
27	ג׳ואיב׳יס	19	6	
28	ב׳יירניס	20	7	
29	שבת בראשית	21	8	מחר חודש
30	אלחאד	22	9	ראש חודש

מוסטרה קי איל טיימפו איסטארה טרוקאנדו קואנדו קאיינטי קואנדו פֿריסקו אלגונאס אוראס אב׳רה איירי די מזרח קון לוב׳ייאס אי אפֿריסקארה איל אב׳יר אי לוס ג׳ונגאלוריס פירסאן מוג׳ו אונוראלוס.

אמאנים: 10.32 סאלי איל סול 12,42 קריאת שמע 1.52
תפילה 3,01 מידייו דיאה 6,23 מנחה 9,10 ערבית 10,35.

חשון

א׳שלייה שלוס זילקאדי

	איל מולד קאי די לוניס אורה 3.36	אוטוברי פראנקו	אוטוברי גריגו	אה מידי דיאה די אלחד אורה 0.16
1	לוניס	23	10	ראש חודש
2	מארטיס	24	11	
3	מיירקוליס	25	12	
4	ג׳ואיב׳יס	26	13	
5	ב׳יירניס	27	14	
6	שבת נח	28	15	רני עקרה
7	אלחד	29	16	
8	לוניס	30	17	איי לוקה
9	מארטיס	31	18	
10	מיירקוליס פ׳ייסטה	1	19	נוב׳ימברי פראנקו
11	ג׳ואיב׳יס קאטוליקה	2	20	פ׳ייסטה רוסה
12	ב׳יירניס	3	21	
13	שבת לך לך	4	22	למה תאמר
14	אלחד	5	23	
15	לוניס	6	24	

מוסטרה טיימפו לוב׳ייוזו, איירים פ׳ואירטים קי יילאראן איל אב׳יר, אין אלגונוס לוגאריס אב׳רה נייב׳י, סי אקאב׳ידין פור פ׳ואיגו, ב׳ירנאן בואינאס נוב׳יטאליס, אי אב׳רה מוג׳ו אליש ב׳יריש.

אמאניסי 11,10 סאלי איל סול 1,19 קריאת שמע 2,22
תפילה 3,27 מידייו דיאה 6,46 מנחה 9,18 ערבית 10:39

חשון ר׳יפ̆לנייה סל״ס ז̆ילקאדי

איל נגוד דיאס די לוניס
אורה 9.57

איל אמסי נוג̆י די מארטיס
אורה 12.15

		[illegible]	[illegible]	
16	מארטיס	7	25	ס̆ירימיינטו די נוכה
17	מיירקוליס	8	26	יורטי קאסום
18	ג̆ואיב̆יס	9	27	
19	ב̆יירניס	10	28	
20	סבת וי רא א׳	11	29	פ̆ייסטה איטאייאנה
21	אה״ד	12	30	
22	לוניס	13	31	נו ייר פור מאר
23	מארטיס	14	1	נוב̆יימברי גרינו ספרין סאני
24	מיירקוליס	15	2	פ̆ייסטה דאנימארקיזה
25	ג̆ואיב̆יס	16	3	
26	ב̆יירניס	17	4	
27	סבת חיי שרה	18	5	והמלך דוד
28	אלחאד	19	6	
29	לוניס	20	7	
30	מארטיס יו׳ט׳	21	8	ר׳ים ח״ם

מוסטרה טיימפו לוב̆ייוזו, אלגונאס אוראס איירים פ̆איליטים קי יילארן איל אב̆יר דימאז̆יאלדו אי ארן דאנייו אס לוס קאמינאנטים אי אה לוס ב̆אפורים, אב̆רה מוג̆ו אלניס ב̆יריס, אי לוס מאאיסטרוס די איסקולאס טירנאן מוג̆ה אונור.

אמאנים׳ 11,40 סאי איל סול 2,02 קריאס שמע 2.45
ספילאס 3,47 מ׳לייו לייאה 7,06 מנחה 9,25 ערבים 10,42

כסלו מראגין מאנ'ך זילחיג'י

איל מולד דייאה די מארטיס אורס 4,20	נוב'יימברי פראנקו	נוב'יימברי גריגו	איל אמיסי נוג'י די מארטיס אורס 8.22
1 מיירקוליס	22	9	קלם אילם
2 ג'ואיב'יס	23	10	
3 ב'יירניס	24	11	פורטונה
4 שבת תולדות	25	12	נסא דיגר א'
5 אלחאד	26	13	ייורטי
6 לוניס	27	14	פוקריאה דיאס 40
7 מארטיס	28	15	
8 מיירקוליס	29	16	
9 ג'ואיב'יס	30	17	
10 ב'יירניס באיירם	1	18	דיזיימברי פראנקו
11 שבת ויצא ומי פלוסיס	2	19	פייסטה אאוסטריאקה
12 אלחאד	3	20	
13 לוניס	4	21	
14 מארטיס	5	22	
15 מיירקוליס	6	23	ברך עלינו

מוסטרה קי ב'ראן איירים פואירטים קון לוב'ייאס אי נייב' קי אזין דאנייו אה לוס סאזינוס, סי אקאב'ידין פור פואיגו, איספריאסיון אי מוב'ידאס פאלסאס, אי אב'ראן מוג'וס אים־פוזורייוס אי מוג'אס בולאס.

אמאניסי 12,10 סאלי איל סול 2,28 קריאת שמע 8,07
תפילה 4,06 מיידייו דייאה 7,18 מנחה 9,31 ערבית 10,45

כסלו   קאנון [illegible]   זילחיג'י

מולד לונ' די מיירקוליס אורה 10.41		פ' ראנקו דיזימברי	נוב'ימברי גריגו	איל שמישי דיאה די מייר-קוליס אורה 0.5
16	ג'ואיב'יס	7	24	
17	ב'יירניס	8	25	
18	שבת וישלח חזון	9	26	ייורטי
19	אלחאד	10	27	
20	לוניס	11	28	
21	מארטיס	12	29	
22	מיירקוליס	13	30	יורטי
23	ג'ואיב'יס	14	1	דיזימברי גר' קאנון אב'יל
24	ב'יירניס	15	2	
25	שבת וישב רני	16	3	חנוכה
26	אלחאד	17	4	ייורטי
27	לוניס	18	5	ייורטי
28	מארטיס	19	6	« ניקולה
29	מיירקוליס	20	7	
30	ג'ואיב'יס	21	8	ראש חודש

מוסטרה טיימפו אומידוזו, לוב'ייה אב'ונדוזה קון איירי אי נייב'י אי ייאלארה איל אב'יר, אלגונוס ריאוס דיזבורדאראן אי אראן דאנייו, סי אקאב'ידין פור פ'ואיגו, אי לוס איג'וס די לה מייקאנסיאה סי אראן קון נאמנות.

אמאניסי 12,26 סאלי איל סול 2,52 קריאת שמע 3,20
תפילה 4,17 מידייו דיאה 7,28 מנחה 8,34 ערבית 10,47

טבת ען חיעה מוחרם 1330

איל מולד נוג׳י די ג׳ואיב׳יס
אוראס 5,4

איל אמיאי נוג׳י די מיירקו-ליס אורה 0,47

		[illegible] פראנקו	[illegible] גריגו	
1	ב׳יירניס	22	9	**ראש חו״ש**
2	**שבת מקץ** ויעש חירום	23	10	אינב׳יירנו איב׳יל ארבעין
3	אלחאד	24	11	
4	לוניס	25	12	נאטאל פראנקו
5	מארטיס	26	13	פ׳ייסטה סילינה
6	מיירקוליס	27	14	
7	ג׳ואיב׳יס	28	15	
8	ב׳יירניס	29	16	
9	**שבת ויגש** קס לד	30	17	
10	אלחאד תענית	31	18	עמכה נמבס
11	לוניס ג׳אנייו פראנקו	1	19	קאפו די אנייו 1912
12	מארטיס	2	20	
13	מיירקוליס	3	21	
14	ג׳ואיב׳יס	4	22	
15	ב׳יירניס	5	23	

אוקורירה טיימפו מוג׳ו ייאלאד׳ו, איירים ייאלאד׳וס קי אזין דאנייו אה לוס קאמינאנטיס, די איסטי טיימפו אסטה איל מיז די סיון (ג׳ונייו) אזירה מוג׳ו פ׳ריאו אין טודו איל מונדו, אי סי פ׳ורמאראן קונג׳יאס פור איילאר אה לוס מיניסטירוס.

אמאניסי 12,40 סאלי איל סול 3,0 קריאת שמע 8,30
תפילה 4,27 מידייו דיאה 7,20 מנחה 9,38 ערבית 10,49

טבת ען ח׳ עת מוחרם 1330

איל מולד דיאה די ג׳ואיב׳יס אורה 11.25

איל אמיסי דיאה די ג׳ואיב׳יס אורה 11.09

			ג׳אנב׳ייו פ׳ראנקו	דיסיימברי גריגו	
16	שבת	ויחי ויקרבו	6	24	פ׳ייסטה פ׳ראנקה
17	אלחאד	תקופה	7	25	חריסטונייה גריגה
18	לוניס		8	26	»
19	מארטיס		9	27	»
20	מיירקוליס		10	28	
21	ג׳ואיב׳יס		11	29	
22	ב׳יירניס		12	30	
23	שבת	שמות דברי	13	31	
24	אלחאד	קיאנון סאני	14	1	ג׳ינאייו גריגו 1912
25	לוניס		15	2	
26	מארטיס		16	3	
27	מיירקוליס		17	4	
28	ג׳ואיב׳יס		18	5	
29	ב׳יירניס		19	6	לה פ׳וטה יורטי

מוסטרה טיימפו סיקו אי יילאדו, אלגונוס דיאס אב׳רה סיירי קון לוב׳ייה אי נייב׳י, דאנייו אין לאס באתות אי אין לוס ב׳אפוריס, לוס איג׳וס די לה מירקאנסיאה אקידאדוס, איל זאיירי קארו, אי ב׳ירנאן בואינאס נוב׳יטאדיס.

אמאנייסי 12,25 סאלי אל סול 2,60 קריאת שמע 3,19

ספינה 4,17 מידייו דיאה 7,08 מנחה 9,34 ערבית 10,47

שבט ג'ת אתרין פיב̄ריר

איל מולד דיאס די ב̄יירנס אורה 5,48

איל אמיאידיאס די ב̄יירנס אורה 8,13

		ז'אנב̄ייר פראנקו	ז'אנב̄ייר גריגו	
1	**שבת וארא**	20	7	השמים כסאי ר'ח
2	אלחד	21	8	
3	לונס	22	9	
4	מארטיס	23	10	
5	מיירקוליס	24	11	
6	ג'ואיב̄יס	25	12	
7	ב̄יירנס	26	13	ייורטי
8	**שבת בא** סדבר	27	14	פייסטה אלימאנה
9	אלחד	28	15	פורטונה
10	לונס	29	16	ייורטי
11	מארטיס	30	17	
12	מיירקוליס	31	18	אסיר סרבטין
13	ג'ואיב̄יס	1 איב̄יל סמטין	19	פיבראייו פראנקו
14	ב̄יירנס	2	20	
15	**שבת בשלח** ושיר	3	21	**ט'ו בשבט**

מוסטרה קי אב̄רה מוג'ו קיילאמיט די פריאו, נייב̄ים יילאדאס קי דוראראן מוג'וס דיאס פור דיזאיידרין, קולוראדים אין איל אב̄יר, סי אקאב̄ידאן פור פוליגו אי איספריאסיון, אי סון דיאס סגוליים פור ריסיב̄ירסין לאס אוראסייונים.

אמאנסי 12,11 סאלי איל סול 2,30 קריאת שמע 3,07

תפילה 4,07 מילייו לילה 6,53 מנחה 9,31 ערבית 10.46

שבט ב׳ית יחרן כיפ׳יר

איל נגת דיאה די שבת אורה 12,09

איל אמסי נוג׳י די שבת אורה 8,49

		[illegible]	[illegible]	
16	אלחד	4	22	קארנאב׳ל גריגו
17	לוניס	5	23	
18	מארטיס	6	24	
19	מיירקוליס	7	25	פ׳ורטונה
20	ג׳ואיב׳יס	8	26	
21	ב׳יירניס	9	27	יורטי
22	שבת יתרו בשנם	10	28	
23	אלחד	11	29	סוקריאס דיאס 56
24	לוניס	12	30	
25	מארטיס	13	31	
26	מיירקוליס	14	1	פ׳יברליו גריגו פ׳ופסט
27	ג׳ואיב׳יס	15	2	ייורטי
28	ב׳יירניס	16	3	
29	שבת משפטים	17	4	וסקלים ויכרות
30	אלחד ר״ח	18	5	קאבו די קארנאב׳ל

מוסטרה טיימפו קלארו, אלגונוס דיאס אב׳רה אייריס פ׳ואירטיס די מזרח אי צפון קי יילאראן מוג׳ו איל אב׳יר אי סי טאפאראן לוס קאמינוס די לאס מוג׳אס נייב׳יס, אי אמיסטאד אינטרי לוס מירקאדיריס.

אמאנים: 11,42 סאלי איל סול 1,58 קריאת שמע 2,46
תפילה 3,48 מידייו דיאה 6,34 מנחה 9,25 ערבית 10,43

אדר ק׳ירנת ריב׳י אול איב׳יל

איל מולד נוב׳י די אלחאד אורה 6.32	פ׳יב׳רירו	פ׳ראנקו	רומי	איל אמיסי דיאס די אלחאד אורה 12.20
1 לוניס	19	6	ראש חודש	
2 מארטיס	20	7	ג׳ימרי 1º	
3 מיירקוליס	21	8		
4 ג׳ואיב׳יס	22	9		
5 ב׳יירניס	23	10		
6 שבת תרומה	24	11	וה׳ נתן חכמה	
7 אלחאד	25	12	נאסייו משה רבינו	
8 לוניס	26	13	פ׳ייסטה בולגארס	
9 מארטיס	27	14	ג׳ימרי 2	
10 מיירקוליס	28	15	פ׳ורטונה	
11 ג׳ואיב׳יס	29	16	תענית אסת״	
12 ב׳יירניס מ׳יב׳לוט	1	17	מארסו פ׳ראנקו	
13 שבת תצוה וזכור	2	18	ויאמר שמואל	
14 אלחאד פורים	3	19		
15 לוניס •	4	20		

מוסטרה טייאמפו נוב׳לו אי יילאדו, מוג׳וס איירים אי נייב׳יס קי אזין דאנייו אה לוס קודרירוס, לוס אימפייגאדוס קי פ׳וב׳ייראן די סוס אימפייגו, קולוראדוס אין איל אב׳יר קי טראאירה איירים, אי אב׳ראן מוג׳אס בולאס.

אמאניסי 11.12 סאלי אל סול 1.17 קריאת שמע 2.25 תפילה 3:27 מידייו דיאה 6,16 מנחה 9,19 ערבית 10 40

אדר קיינטה ריבי מול אב'ריל

איל נגוד נוג'י די לונים אורה 0.53		פראנקו	גריגו	איל אמיסי דיאה די אלחאד אורה 6.17
16	מארטיס	5	21	ג'ימרי 3^0
17	מיירקי	6	22	
18	ג'ואיב'יס	7	23	
19	ב'יירנים	8	24	
20	שבת תשא ופרה	9	25	בית ישראל
21	אלחאד	10	26	
22	לונים	11	27	
23	מארטים	12	28	
24	מיירקולים	13	29	
25	ג'ואיב'ים	14	1	מארסו גריגו מארט 1328
26	ב'יירנים	15	2	
27	שבת ויקהל ופקודי	16	3	והסדס, בראסון
28	אלחאד	17	4	
29	לונים	18	5	

מוסטרה טיימפו יילאדו, אה אלגונוס דיאס סיראן קאאינטיס, אשירה מוג'ו איג'ו אין לוס מירקאדורים. אי אין לוס בוטיקאריייוס, סי אקאב'ידין פור פ'וליגו, דאנייו אין לוס ב'אפורים, אי לוס סינייורים חכמים סיראן מוג'ו אונוראדוס

אמאנים 10,36 סאלי איל סול 12,42 קריאת שמע 1,5
ספילס 3,4 מילייו דיאה 5.58 מנחה 9,11 ערבית 10,35

ניסן	מיג״לב״ז	מארסו פ'ראנקו	מארסו רומי	ריבי אול אחיר
	איל מולד דיאה די לוניס אורה 7.16			איל חמיסי נוג'י די מארטיס אורה 5.50
1	מארטיס	19	6	ראס אידס
2	מיירקוליס	20	7	פרימא ב'ירה
3	ג'ואיב'יס	21	8	אסיר סמסין
4	ב'יירניס	22	9	
5	שבת ויקרא עם ז״	23	10	ניב'רוז סולטאניאי
6	אלחאד	24	11	
7	לוניס	25	12	
8	מארטיס	26	13	
9	מיירקוליס	27	14	פ'ייסטה רומאנה
10	ג'ואיב'יס	28	15	
11	ב'יירניס	29	16	
12	שבת צו עולותיכם	30	17	
13	אלחאד	31	18	קומין סיפ'י
14	לוניס חמץ 2,08	1	19	אפריל פ'ראנקו
15	מארטיס פסח מסבו	2	20	פ'ירימיינטו די לונה

מוסטרה טיימפו אומידינטו , סי אקטב'ידין מוג'ו פור פ'ואיגו, איל זאיירי קלארו, אלגונוס דיאס פירלאן יילאדוס' אי פב'רה מוג'ו איג'ו אין לוס בומיקלארייוס״

אמאניסי 9,58 סאלי איל סול 12,02 קריאס שמע 1,25
תפילה 2,36 מידייו דיאה 5,44 מנחה 9,03 ערבית 10,81

ניסן תרע״ב ז ריבי אול אחיר

אל נגוד דיאה די מארטיס
אורה 1.37

סאל אמיסי כונ׳י די
מארטיס אורה 5.3

	פֿראנקו אלאפֿראנגה	מאלייה	גריגו	
16 מיירקוליס שור	3		21	וישלח המלך
17 גֿואיבֿיס קדש בכור	4		22	
18 בֿיירניס	5		23	אם כסף
19 **שבת ראה אתה**	6		24	היתה עלי
20 אלחאד במדבר סינ׳	7		25	פאסקואה פֿראנקה, גריגה
21 לוניס שביעי של פסח	8		26	אמאניסי 8,56
22 מארטיס שמיני של פסח	9		27	כל הבכור
23 מיירק	10		28	
24 גֿואיבֿיס	11		29	פֿוניטונה
25 בֿיירניס	12		30	פינדי מירן
26 **שבת השמיני** ופרקים	13		31	ויוסף עוד דוד
27 אלחאד	14		1	אפריל גריגו ניסן
28 לוניס	15		2	
29 מארטיס	16		3	
30 מיירקוליס ר״ח	17		4	פֿרימֿיונֿו די מול

מוסטרה טיימפו יילאדו אי קלארו, מה אלגונוס דיאס סיראן קאליינטיס. לובֿייאס קי אראן מוגֿו פרובֿיגֿו אלוס סימבראדוס אי אלוס קואדרילוס אי בֿירנאן בישׂורות טובות.

אמאניסי 9,08 סאלי אל סול 11,24 קריאת שמע 12,52
תפילה 2,06 מידייו דיאה 5,28 מנחה 8,53 ערבית 10,26

אייר פולייה ג׳ימאזי אול׳ איב׳יר

איל מולד נוג׳י די מייר-קוליס אורה .8

איל אמתי דיאה די מיירקוליס אורה 6.43

		פראנקו אפ׳ריל	רומי אפריל	
1	ג׳ואיב׳יס	18	5	ראש חודש
2	ב׳יירניס	19	6	
3	שבת תזריע ומצורע	20	7	וארבעה אימים
4	אלחאד	21	8	
5	לוניס	22	9	
6	מארטיס	23	10	
7	מיירקוליס	24	11	
8	ג׳ואיב׳יס	25	12	
9	ב׳יירניס	26	13	
10	שבת אחרי וקדושים	27	14	אינריינו סולטאן מיחמיס 5
11	אלחאד	28	15	חלדרוס,
12	לוניס	29	16	
13	מארטיס	30	17	
14	מיירקוליס פסח שני	1	18	מאג׳יו פראנקו
15	ג׳ואיב׳יס	2	19	

מוסטרה קי איל טיימפו איסטארה טרוקאנדו, קואנדו יילאדו אי קואנדו קאינטי, לוב׳ייאה קון טרואינוס אי רילאמפאגוס אי פיידריסקו, סי פראגואראן לוגארים די איסטודייו אי די דיב׳ירטימיינטו אי אליגריאה אינטרי איל פואיב׳לו.

אמאניסי 8.26 סאלי איל סול .10.40 קריאת שמע 12.19
תפלה 1.37 מידייו דיאה 5.12 מנחה 8.44 ערבית 10.22

אייר　　סולייח　　ג׳ימאזיאול איב״יר

ﬡ נגול כונ׳י די ג׳ואיב׳יס אורס 2.21	מאייו	פרואנקו	אפריל	גריגו	איל אמיתי דילאס די מיירקוליס אורה 4.29
16 ב׳יירניס	3		20		
17 שבת אמור וסכסניס	4		21		
18 אלחאד לג לעומר	5		22		אמאניסי 7,37
19 לוניס	6		23		יורטי חידירלין
20 מארטיס	7		24		
21 מיירקוליס	8		25		ייורטי
22 ג׳ואיב׳יס	9		26		
23 ב׳יירניס	10		27		
24 שבת בה״ר בחוקתי	11		28		ה׳ עזי
25 אלחאד	12		29		
26 לוניס	13		30		יורטי
27 מארטיס	14		1		מאיו גריגו מאאיס
28 מיירקוליס	15		2		ייורסי
29 ג׳ואיב׳יס	16		3		ספרסנדס מיכו יורטי

מוסטרה טיימתו פֿריסקו, אי דיספואיס קאלייכטארה איל אויר, לוס קאלוֿרוס די באנקאס סי אקאבֿידין די דיקומיסוס די מוכידאס פאלמאס, לוס סימברֿאדוס אירמוויסידאן פריסקו אי סוֿירה איל קורסו דילאס גֿוייאס.

אמאניסי 7,41 סאלי איל סול 10,04 קריאס שמע 11,46
תפילה 1.07 מידייו דיאה 4,56 מנחה 8,36 ערבית 10,18

סיון ית ל״ק ג׳ימאזי איל אחיר

ל׳ מולד דיאה די ג׳ואיב׳יס אורס 8,44 — איל מיזמו נוג׳י די ב׳יירניס אורס 4.24

		מאייו פראנקו	מאייו רומי	
1	ב׳יירניס ר״ח	17	4	פ׳[illegible] [illegible]ייולת
2	שבת במדבר	18	5	והיה מספר
3	אלחאד	19	6	פ׳ייסטה [illegible]
4	לוניס	20	7	
5	מארטיס	21	8	[illegible]
6	מיירקוליס שבועות	22	9	אמאניסי 7,3
7	ג׳ואיב׳יס כל הבכור	23	10	תפילה [illegible]
8	ב׳יירניס	24	11	
9	שבת נשא ריסי איס	25	12	
10	אלחאד פ׳יינדה מירו	26	13	פ׳ראנקו גריגו בולגארו
11	לוניס	27	14	
12	מארטיס	28	15	
13	מיירקוליס	29	16	פ׳ורטונה
14	ג׳ואיב׳יס	30	17	שי דיזי ידוי
15	ב׳יירניס	31	18	

מוסטרה פ׳יימפו רוקיאחו, אלגונאס אורזאס איירים יילאדוס קי אזין דאנייו אלוס סימבראדוס, סי אקאב׳ידין פור פ׳ולוגו אי גנבים, אי אב׳ראן וג׳י איספאנטורייוס אי בודאס די ב׳ינטי אונוראדאס.

אניסי 7,13 קאלי איל סול 9,84 קריאת שמע 11,24
תפילה 12,48 מידייו דיאה 4,42 מנחה 8,29 ערבית 10,15

סיון נוס לרק גימאזי אול אחיר

סיל כגוד דיאס די
ב̃יירנים אורס 3.5

סיל ספיסי כונ̃י די
ב̃יירנים אורס 4.57

		ג̃ודייו פרלסקו	גריגו תאלגייו	
16	סבת בהעלותך	1	19	ג̃וכייו פ̃רחנקו
17	חלחחד ככי וסמסי	2	20	אספוקריאס דיאס 41
18	לונים	3	21	
19	מארטים	4	22	
20	מיירקולים	5	23	
21	ג̃ואיב̃ים	6	24	פ̃ייסטה קאטוליקה
22	ב̃יירנים	7	25	
23	סבת שלח לך	8	26	ויסלח יהושע,
24	אלחאד	9	27	יורטי
25	לונים	10	28	
26	מארטים	11	29	
27	מיירקולים	12	30	
28	ג̃ואיב̃ים	13	31	
29	ב̃יירנים	14	1	ג̃וכיו גריגו מאזירהאן
30	סבת קרח	15	2	ר״ת, הסמים כקאי

מוסטרה טיימפו קאאיכטי אי קלארו, סוב̃יירה איל קורסו די סולו מולו די ב̃יסטימייכטה אי ג̃ויזה אי אב̃לה מוג̃ו ב̃יאאר די און לוגאר אה אוטרו פור איג̃וס די מירקאנסיאס אי דיב̃ירטימייכטוס.

אמאנים׳ 6,49 סאלי איל סול 9,11 קריאס סמע 11,07 ספילס 12,33 מיליו ליאה 4,30 מנחה 8,24 ערבית 12,10.

תמוז יולייו רי״ב

א׳ מולאד די שבת אורס 9.28

איל טימפו די לאס די שבת אורס 0.15

		ג'ולייו	טמוז	
1	אלחאד	16	3	ראש חודש
2	לוניס	17	4	
3	מארטיס	18	5	
4	מיירקוליס	19	6	
5	ג'ואיב'יס	20	7	
6	ב'יירניס	21	8	ליל קנדיל
7	שבת חקת ויפתח	22	9	מינב'ירנו
8	אלחאד	23	10	
9	לוניס	24	11	
10	מארטיס	25	12	
11	מיירקוליס	26	13	
12	ג'ואיב'יס	27	14	
13	ב'יירניס	28	15	
14	שבת בלק	29	16	ואית שמרית,
15	אלחאד	30	17	

מוסטרה טיימפו מוג'ו קאליינטי; לוב'ייאס קון טרואינוס אי רילאמפאגוס אי פידריסקו, אין אלגונוס לוגארים אבאשארה לאנגוסטה, אי די אגורה אסטה איל קאב'ו דיל מיז די אגוסט איל איירי סירה קאלדו. לוס מירקאדירים סי אירמאנאראן אונו קון אוטרו:

אמאניסי 6,34 אסאלי איל סול 9,01 קריאת שמע 10,55 תפילה 12,22 מידייו דיאה 4,21 מנחה 8.21 ערבית 10,10

תמוז　　יילחיה　　ריג׳יב

איל מולד נוג׳י די
אלחאד אוראס 3.49

איל אמיסי דיאה די
שבת אוראס 7.01

		לולייו פ׳ראנקו	ג׳ונייו רומי	
16	לוניס	1	18	לולייו פ׳ראנקו
17	מארטיס תענית	2	19	
18	מיירקוליס	3	20	
19	ג׳ואיב׳יס	4	21	פ׳ייסטה אמיריקאנה
20	ב׳יירניס	5	22	
21	שבת פנחס	6	23	דברי ירמיהו
22	אלחאד	7	24	פאסאן פור אלמאה
23	לוניס	8	25	תקופה
24	מארטיס	9	26	
25	מיירקוליס	10	27	
26	ג׳ואיב׳יס	11	28	
27	ב׳יירניס פיטרוף	12	29	מיראג׳ ייג׳יסי
28	שבת מטות ומסעי	13	30	שמעו
29	אלחאד לולייו טיאה	14	1	אייספס פ׳ר אנסיזה

מוסטרה טייאמפו מוג׳ו קאלייאנטי קי אזי דאנייו אלוס קאמינאנטיס אי אלוס ב׳יאז׳אדוריס, לוס איג׳וס אקידאדוס, ליב׳ייה קון טרואינוס, מוג׳אס פרוטאס, אי ב׳יראנאן ב׳יאז׳אדוריס קון אליגרייה,

אמאנים 6,39 שאלי איל סול 9;03 קרייאס שמע 10,59 טפילאס 12,26, מידייו דיאה 4,19 מנחה 8,22 ערבית 10,11

אב [illegible] שעבן

איל מולד דיאה די
אלחאד אורה 10,12

		ג׳ודיו	פראנקו	ערב		איל טמיסי דיאה די אלחאד אורס 3,21
1	לוניס		15	2	ראש חודש	
2	מארטיס		16	3		
3	מיירקוליס		17	4		
4	ג׳ואיב׳יס		18	5		
5	ב׳יירניס		19	6		
6	שבת הדברים חזון		20	7	פורטונה	
7	אלחאד		21	8		
8	לוניס		22	9		
9	מארטיס תשעה באב		23	10	אניב׳ירסאריו די לה קונסטיטוסייון אוטומאנה	
10	מיירקוליס 1844		24	11		
11	ג׳ואיב׳יס		25	12		
12	ב׳יירניס		26	13		
13	שבת ואתחנן נחמו		27	14		
14	אלחאד		28	15		
15	לוניס ט״ו באב		29	16	ליילי קאנדיל	

מוסטרה טיימפו מוג׳ו קאיינטי, לוב׳ייס ראב׳דונאה, אמיסטאד אינטרי לוס ריז׳ידורים מונג׳אס פארגואס, איל זאיירי קארו, איל קונסטיטוב׳לי בונג׳י, אי אב׳רה מונג׳ו אינגו אין לה מירקאנסיאה,

אמאנים׳ 6.53, סאלי איל סול 9,13 קריאת שמע 11,10
תפ׳לה 12,35 מידייו דיאה 4,24 מנחה 8,25 ערבית 10,13

אב שלום שעבן

נואב'ה דיאה די לונים אורה 4.58		ג'ולייו אגוסטו	ג'ולייו גריגו	מינגואנטי די לונים אורה 10
16	מארטיס	30	17	
17	מיירקוליס	31	18	
18	ג'ואיב'יס	1	19	אגוסטו פ'ראנקו
19	ב'יירניס	2	20	ייורטי
20	שבת עקב ותאמר ציון	3	21	
21	אלחאד	4	22	
22	לונים	5	23	
23	מארטיס	6	24	
24	מיירקוליס	7	25	יורטי
25	ג'ואיב'יס	8	26	
26	ב'יירניס	9	27	
27	שבת ראה עניה סוערה	10	28	
28	אלחאד	11	29	
29	לונים	12	30	
30	מארטיס רימאזאן	13	31	ראש חודש

אוספירה סיימפרי מוג'ו קאליינטי אי סי סיקאראן אלגונוס ארב'ולים דיל קאליינטור דיל סול, לוס מירקאדירים אליגריס, איל קומיסייונאלי בולב'י, אי סי מוג'יגוארס לה אלמה סי איל אורו מין איל מונדו.

אמאניסי 7,21 סאלי איל סול 9,42 קריאת שמע
11,30 תפילה 12,52 מילייו דיאה 4,36 מנחה 8,31 ערבית 10.15

אלול איסטרוג רימאזאן

אל מולד כוג'י די
מארטיס אורה 10.56

אל טמיסי כוג'י די
מארטיס אורה 0.49

			אגוסטו פ'ראנקו	אגוסטו גריגו	
1	מיירקוליס	ר״ח	14	1	אגוסטוס גריגו
2	ג'ואיב'יס		15	2	פ'ייסטה קאטוליקה
3	ב'יירניס		16	3	
4	שבת שופטים		17	4	אנכי אנכי
5	אלחד		18	5	פ'ייסטה אאוסטריא״
6	לוניס		19	6	קומין פיש'י
7	מארטיס		20	7	ייורטי
8	מיירקוליס		21	8	
9	ג'ואיב'יס		22	9	
10	ב'יירניס		23	10	
11	שבת תצא	רני עקרה	24	11	
12	אלחד		25	12	
13	לוניס		26	13	
14	מארטיס		27	14	
15	מיירקוליס		28	15	בז פאנאייר קומין קארג׳

מוסטרס לוב'ייאס קון טרואינוס אי רילאמפאגוס אי אפ'ריסקארה אל אב'יר, סי אקאב'ידן די אינפ'ריאסייון' לוס אינקריב'אנוס סיראן מוג'ו קייסטוס אי אב'רס מוג'ו אליש ב'יריש

ב
אמאניסי 7,53 סאלי אל סול 10,14, קריאת שמע 11,54
תפילה 1.15 מידייו דיאה 4,54 מנחה 8,37 ערבית 10,18,

אלול	אגוסטו	ראמאזאן
איל מולד נוג'י די מיירקולים אורה 5.17	פראנקו טורקו פראנקו	גריגו איל אמיסי נוג'י די מייר-קולים אורה 2.20
16 ג'ואיב'ים	29	16
17 ב'יירנים	30	17
18 שבת תבא קומי אורי	31	18 פ'ייסטה אולאנדיזה
19 אלחאד	1	19 סיטימברי פ'ראנקו
20 לונים	2	20
21 מארטים	3	21
22 מיירקולים	4	22 ריפוזה לה קאלור
23 ג'ואיב'ים	5	23 לה אייליוסה
24 ב'יירנים	6	24
25 שבת נצבים וילך	7	25 סוף אסים
26 אלחאד	8	26
27 לונים	9	27
28 מארטים	10	28
29 מיירקולים	11	29 ייורטי

ב מוסטרה טיימפו מילייאנו, איל איירי קאלו, אגרה מוגו אליגב ב'יריס אין לוס מירקאדירים אי לוס בוטיקאריאוס, קולו-ראדים אין איל אזיר, אי סון דיאס סגולייס פור ריסיב'ירסין לאס תפילות.

אמאניסי 8,34 סאלי איל סול 10,59 קריאת שמע 12,25
תפילה 1,43 מידייו דיאה 5,16 מנחה 8,46 ערבית 10.23